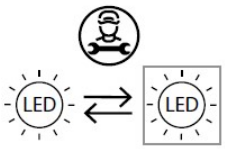
BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR LED-PENDELLEUCHTE

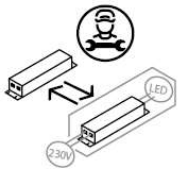
ACHTUNG! Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf!

TECHNISCHE INFORMATIONEN

Technische Informationen	
Artikelnummer:	52420008
Nennleistung:	220–240 V~, 50/60 Hz, 45 W
Montageart:	Pendelleuchte
Schutzklasse:	Klasse II
IP-Schutzart:	IP20
Stromanschluss:	Klemmenblock
Lichtquelle:	Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E. 3 LED-Lichtmodule: DC 400 mA, Leistungsaufnahme: 14,5 W, 3000 K: 2100 lm in @Sphere (360°).
Funktion (Merkmal):	1. Hocheffiziente integrierte LED-Lichtquelle mit hoher Lichtausbeute für helles und klares Licht. 2. Farbtemperaturen: 3 wählbare Stufen (3000 K warmgelbes Licht, 3800 K neutrales Licht, 5000 K reinweißes Licht), umschaltbar über einen externen DIP-Schalter am Lampendach. 3. Dimmbar: 3-stufige Dimmung über einen handelsüblichen Wand-Ein-/Aus-Schalter. Ausschalt-Speicherfunktion: Die Leuchte behält die zuletzt eingestellte Helligkeitsstufe bei, wenn sie für (mehr als) 10 Sekunden ausgeschaltet wird. 4. Dekoration mit transparenten Glaschips: hochwertiger, facettenreicher Schliff für brillante Lichtbrechung.
Geeignet für folgende Bereiche:	Wohnzimmer, Lesezimmer, Schlafzimmer, Esszimmer, Hotel und andere Räume im Innenbereich.

WARNHINWEISE





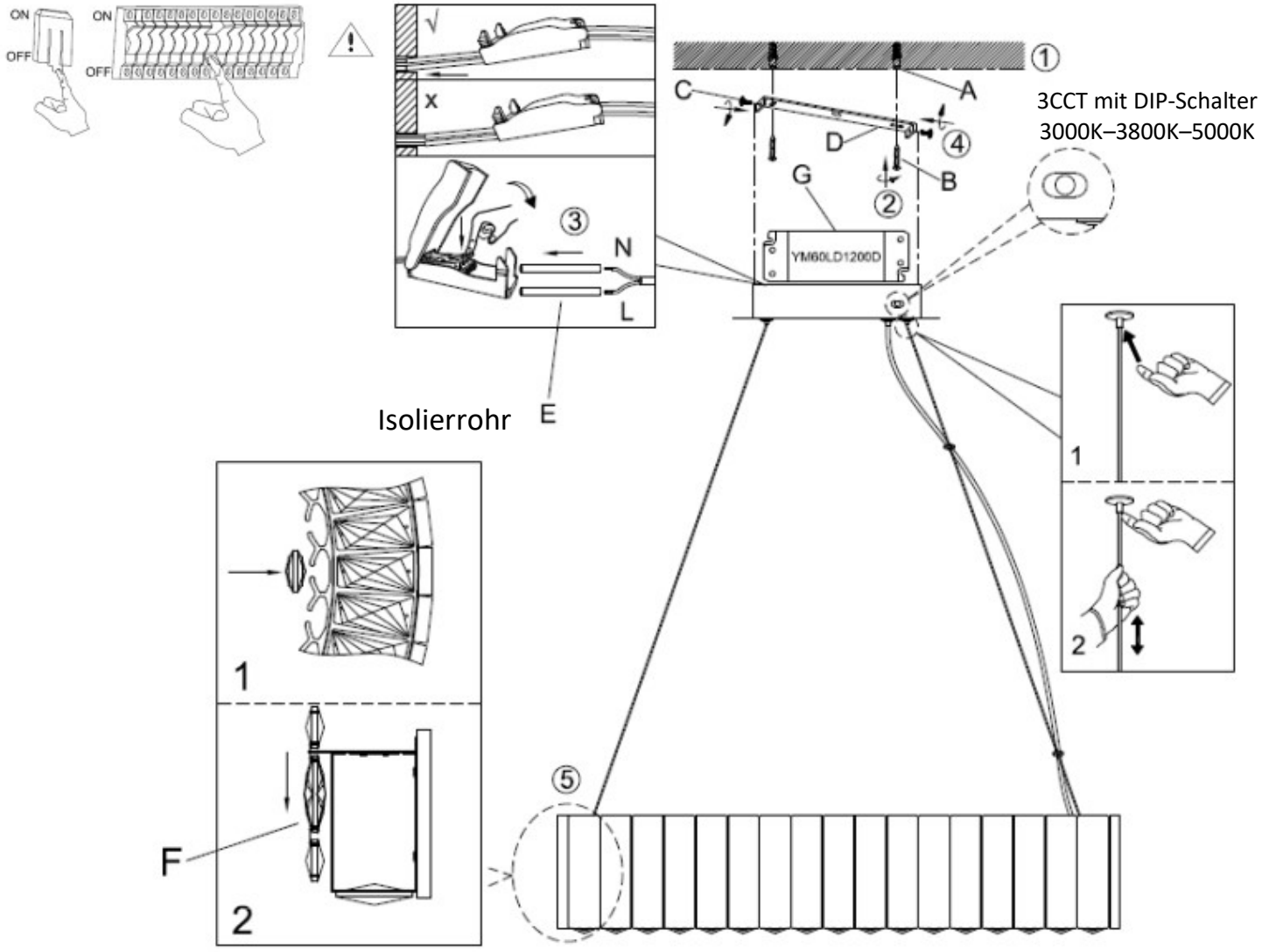
1. Nur für den Innenbereich geeignet.
2. Diese Leuchte muss von einer qualifizierten Fachkraft installiert werden.
3. Schützen Sie die Leuchte vor feuchter Umgebung, um Kurzschlüsse und Stromschläge zu vermeiden.
4. Diese Leuchte ist für die direkte Montage auf normal entflammbaren Oberflächen geeignet.
5. Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung vor der Installation, Wartung und Reinigung unterbrochen ist.
6. Entfernen Sie vor der Montage sämtliches Verpackungsmaterial und überprüfen Sie das Produkt auf Beschädigungen.
7. Berühren Sie die Leuchte nicht mit der Hand, während sie in Betrieb ist.
8. Die Leuchte ist ausschließlich für den vorgesehenen Verwendungszweck zugelassen; Änderungen sind nicht zulässig.
9. Die Lichtquelle und das Vorschaltgerät dieser Leuchte können bei Erreichen des Lebensendes von einer qualifizierten Person ausgetauscht werden.
10. Das äußere flexible Kabel dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden; ist das Kabel beschädigt, muss die Leuchte ersetzt werden.
11. Bedeutung des durchgestrichenen Mülltonnensymbols: Entsorgen Sie Elektrogeräte nicht als unsortierten Hausmüll, sondern nutzen Sie getrennte Sammelstellen. Wenden Sie sich an Ihre Kommunalverwaltung, um Informationen zu den verfügbaren Sammelsystemen zu erhalten. Werden Elektrogeräte auf Deponien oder Mülldeponien entsorgt, können gefährliche Stoffe in den Boden und ins Wasser gelangen und so in die Nahrungskette eindringen, was Ihrer Gesundheit und Ihrem Wohlbefinden schadet.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
DE-97084 Würzburg, Deutschland
UID-Nr.: DE279448078
www.xxxlutz.com
Info@xxxlutz.at

INSTALLATION

HINWEIS:

Verlegen Sie die Stromzuführung durch den Isolierschlauch in den Anschlusskasten im Inneren der Leuchtenhaube und stellen Sie sicher, dass die Befestigungsdrähte durch doppelte Isolierung vom Metallgehäuse und der Montagefläche getrennt sind. Schließen Sie sie wie angegeben an die Klemmen L und



Code	Ersatzteil		Artikelnummer
A		x 2	52420008
B		x 2	52420008
C		x 2	52420008
D		x 1	52420008

Code	Ersatzteil		Artikelnummer
E		x 2	52420008
F		x 42	52420008
G	YM60LD1200D	x 1	52420008

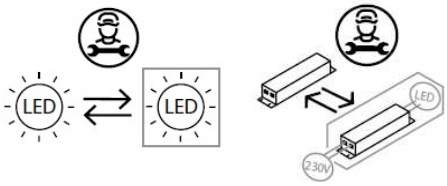
BG: ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ НА LED ВИСЯЩА ЛАМПА

ВНИМАНИЕ! Преди употреба на продукта внимателно прочетете тези инструкции за експлоатация и ги запазете за по-късно ползване.

ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Технически характеристики	
Артикулен номер:	52420008
Вход:	220 - 240 V променлив ток, 50/60 Hz, 45 W
Вид монтаж:	висяща лампа
Клас на защита:	клас II
Вид защита:	IP20
Връзка за захранването:	свързваща клема
Светлинен източник:	Тази лампа съдържа светлинен източник с клас на енергийна ефективност E. 3 x LED модула: постоянен ток, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm в сфера (360°).
Функции на лампата:	1. Вграден LED светлинен източник с високо светоотдаване за ярка и чиста светлина. 2. Цветна температура: регулируема на 3 степени (3000 K топло бяло, 3800 K неутрално бяло, 5000 K студено бяло) чрез ЦК ключ отвън на таванската чаша. 3. Димиране: с димиране на 3 степени чрез стенен ключ. Функция памет: Ако лампата е била изключена в продължение на най-малко 10 секунди, последното настроено ниво на яркост се запазва до следващото включване. 4. Декоративни кристали: висококачествена, фасетирана шлифовка за блестящо пречупване на светлината.
Подходяща за околно осветление в:	дневни, читални, спални, трапезарии, хотели и т.н.

ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ УКАЗАНИЯ



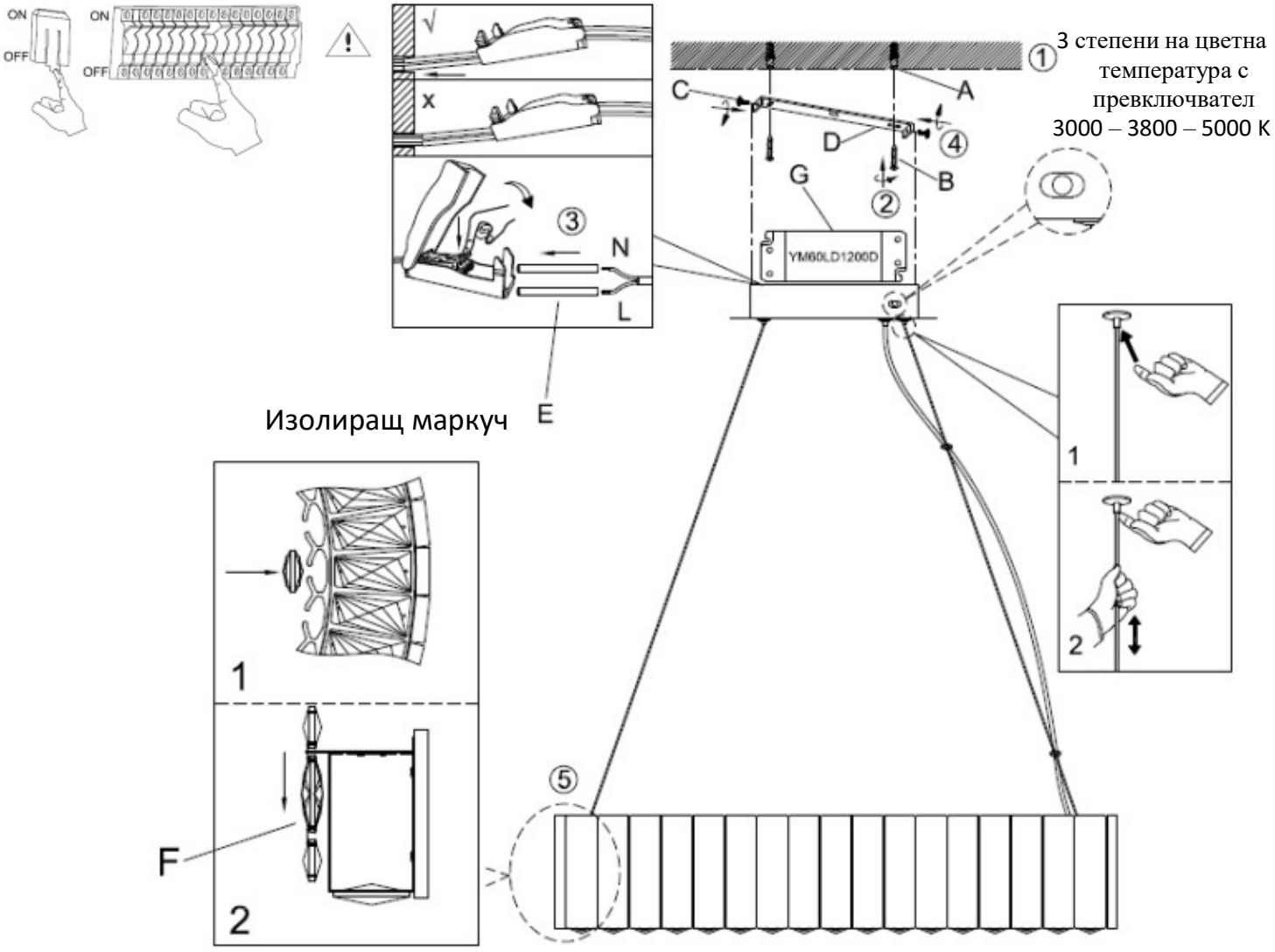
1. Само за употреба на закрито.
2. Монтажът на тази лампа трябва да се извърши от специалист.
3. Не използвайте лампата във влажна среда, за да избегнете утечки на ток и токови удари.
4. Тази лампа е подходяща за директен монтаж върху повърхности с нормална запалимост.
5. Уверете се, че електрозахранването е прекъснато, преди да монтирате, почистите или правите поддръжка на лампата.
6. Проверете лампата за евентуални повреди и премахнете всички опаковъчни материали, преди да я монтирате.
7. Никога не докосвайте лампата с голи ръце, докато тя работи.
8. Лампата е одобрена за използване само по предназначение. Всякакви промени са забранени.
9. Крушката и драйверът на тази лампа могат да се сменят от квалифициран специалист в края на експлоатационния им срок.
10. Външният гъвкав кабел съотв. свързването на лампата не може да се сменя. Ако кабелът е повреден, лампата трябва да се изхвърли.
11. Значение на зачеркнатия контейнер за отпадъци: Не изхвърляйте електрическите уреди заедно с несортирани битови отпадъци, а ги предавайте на специализирани пунктове за разделно събиране. Обърнете се към общинската администрация за информация относно наличните пунктове за събиране. Ако електрически уреди се изхвърлят на сметища, вредни вещества може да попаднат в подпочвените води и по този начин в хранителната верига. Това вреди на Вашето здраве и благосъстояние.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Deutschland (Вюрцбург, Германия)
ИН по ЗДДС (UID-Nr.): DE279448078
www.xxxlutz.com
info@xxxlutz.at

МОНТАЖ

ЗАБЕЛЕЖКА:

Електрозахранването преминава през отвора на разклонителната кутия на лампата към лустер клемата в таванската чаша. Уверете се, че кабелите са разделени от металната основа и монтажната повърхност посредством двойна изолация, и че конекторите L и N са свързани както е показано.



Код	Резервна част	Артикулен номер
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Код	Резервна част	Артикулен номер
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

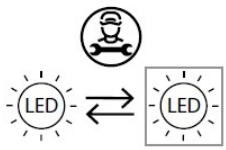
FR : MODE D'EMPLOI DE LA SUSPENSION LED

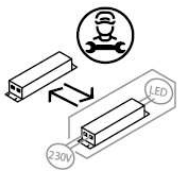
ATTENTION ! Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser le produit et conservez-le pour une consultation ultérieure.

DONNÉES TECHNIQUES

Données techniques	
Numéro d'article :	52420008
Entrée :	220-240 V courant alternatif, 50/60 Hz, 45 W
Type de montage :	Suspension
Classe de protection :	Classe II
Indice de protection :	IP20
Raccordement électrique :	Borne de raccordement
Source lumineuse :	Ce luminaire contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E. 3 x module LED : courant continu, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm dans une sphère (360°).
Fonctions du luminaire :	1. Source lumineuse LED intégrée offrant un rendement lumineux élevé pour une lumière vive et claire. 2. Température de couleur réglable sur 3 niveaux (3 000 K blanc chaud, 3 800 K blanc neutre et 5 000 K blanc froid) à l'aide de l'interrupteur à bascule situé à l'extérieur du pavillon. 3. Variation de l'intensité lumineuse : réglable sur 3 niveaux à l'aide de l'interrupteur mural. Fonction mémoire : Lorsque le luminaire est resté éteint pendant au moins 10 secondes, le dernier niveau de luminosité réglé reste mémorisé jusqu'au prochain allumage. 4. Cristaux décoratifs : taille haut de gamme riche en facettes pour une réfraction éclatante de la lumière.
Convient pour l'éclairage d'ambiance dans les lieux suivants :	Salon, salle de lecture, chambre à coucher, salle à manger, hôtels, etc.

AVERTISSEMENTS



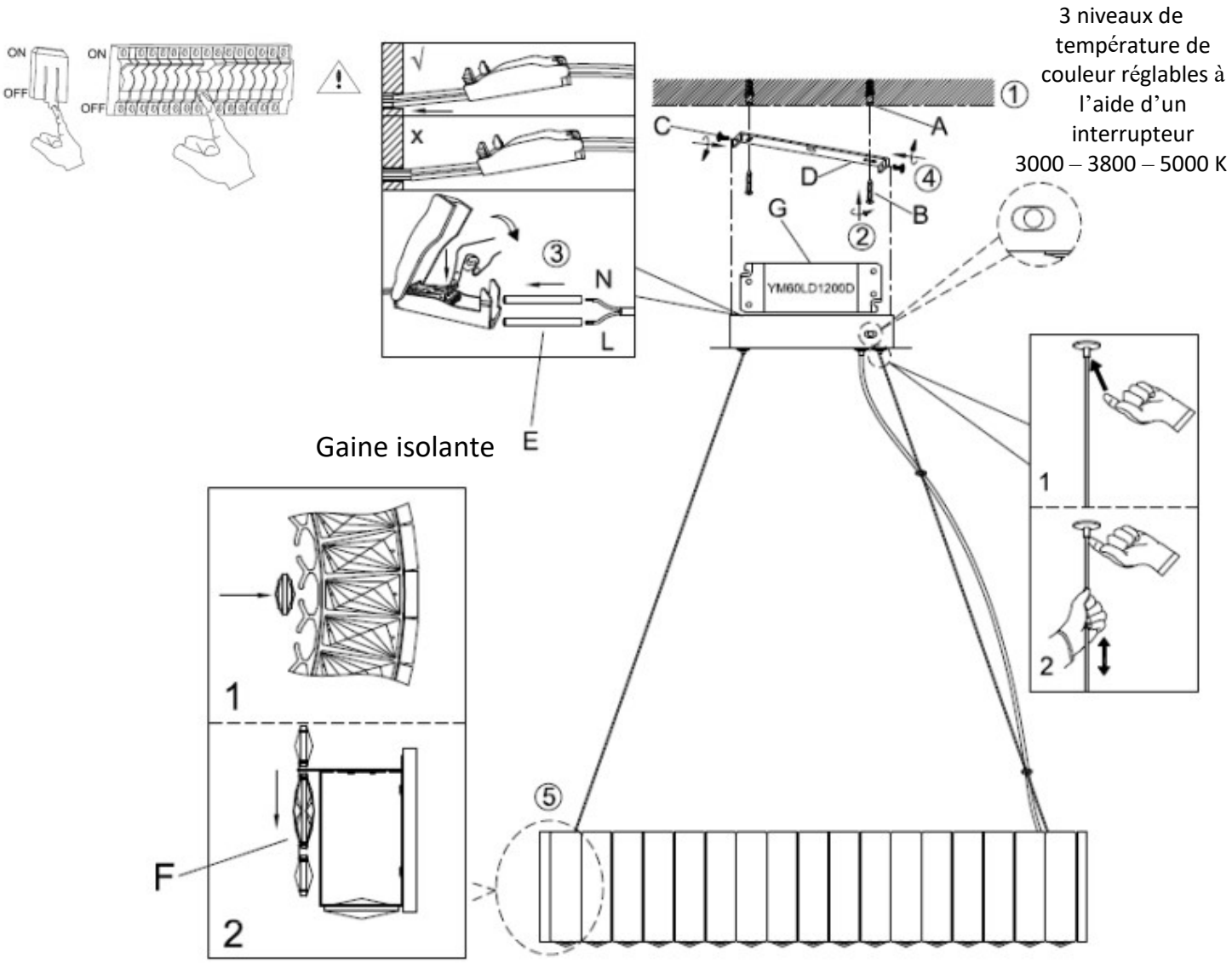


1. Pour usage intérieur uniquement.
2. Le montage de ce luminaire doit être réalisé par une personne qualifiée.
3. N'utilisez pas le luminaire dans un environnement humide afin d'éviter les courants de fuite et les chocs électriques.
4. Ce luminaire convient à un montage direct sur des surfaces normalement inflammables.
5. Assurez-vous que l'alimentation électrique est coupée avant d'installer, de nettoyer ou d'entretenir le luminaire.
6. Avant de monter le luminaire, vérifiez qu'il n'est pas endommagé et retirez tous les matériaux d'emballage.
7. Ne touchez jamais le luminaire à mains nues lorsqu'il est en fonctionnement.
8. Le luminaire doit être utilisé uniquement pour l'usage auquel il est destiné. Toute modification est interdite.
9. La source lumineuse et le pilote LED de ce luminaire peuvent être remplacés par une personne qualifiée à la fin de leur durée de vie.
10. Le câble extérieur flexible, ou le fil électrique, de ce luminaire n'est pas remplaçable. Si le câble est endommagé, il faut mettre le luminaire au rebut.
11. Signification de la poubelle barrée : ne jetez pas les appareils électriques avec les ordures ménagères non triées, mais déposez-les dans des points de collecte séparée Contactez votre municipalité pour connaître les points de collecte disponibles. Lorsque des appareils électriques sont éliminés dans des décharges, des substances dangereuses peuvent pénétrer dans les eaux souterraines et ainsi entrer dans la chaîne alimentaire. Cela peut nuire à votre santé et à votre bien-être.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Strasse 59
97084 Wurtzbourg, Allemagne
N° TVA : DE279448078
www.xxxlutz.com
Info@xxxlutz.at

MONTAGE

REMARQUE :
L'alimentation électrique passe par l'ouverture du boîtier de raccordement du luminaire jusqu'au bornier situé dans le pavillon. Assurez-vous que les fils de raccordement sont séparés du socle métallique et de la surface de montage par une double isolation et qu'ils sont raccordés aux bornes L et N comme indiqué.



3 niveaux de température de couleur réglables à l'aide d'un interrupteur
3000 – 3800 – 5000 K

Code	Pièce de rechange	N° d'article
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Code	Pièce de rechange	N° d'article
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

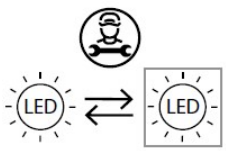
HR: UPUTA ZA KORIŠTENJE LED VISEĆE SVJETILJKE

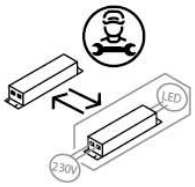
POZOR! Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte uputu za korištenje i spremite ju za kasniju uporabu.

TEHNIČKI PODACI

Tehnički podaci	
Broj artikla:	52420008
Ulazna snaga:	220 - 240 V izmjenična struja, 50/60 Hz, 45 W
Vrsta montaže:	viseća svjetiljka
Klasa zaštite:	klasa II
Stupanj zaštite:	IP20
Priključak struje:	priključna stezaljka
Izvor svjetlosti:	Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti E. 3 x LED modula: istosmjerna struja, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm u kugli (360°).
Funkcije svjetiljke:	1. Integrirani LED izvor svjetlosti s visokom svjetlosnom učinkovitošću za svijetlo i jasno svjetlo. 2. Temperatura boje: podesiva u tri stupnja (3000 K topla bijela, 3800 K neutralna bijela, 5000 K hladno bijela) pomoću prekretnog prekidača izvana na rozeti. 3. Prigušivanje: mogućnost trostupanjskog prigušivanja pomoću zidnog prekidača. Memory funkcija: Ako je svjetiljka bila isključena najmanje 10 sekundi, posljednja podešena svjetlina ostaje spremljena do sljedećeg uključivanja. 4. Dekorativni kristali: visokokvalitetno, izbrušeno u obliku faseta za briljantnu refrakciju svjetla.
Pogodno za osvjetljenje prostora u:	dnevnim boravcima, sobama za čitanje, spavaćim sobama, blagovaonicama itd.

UPOZORENJA





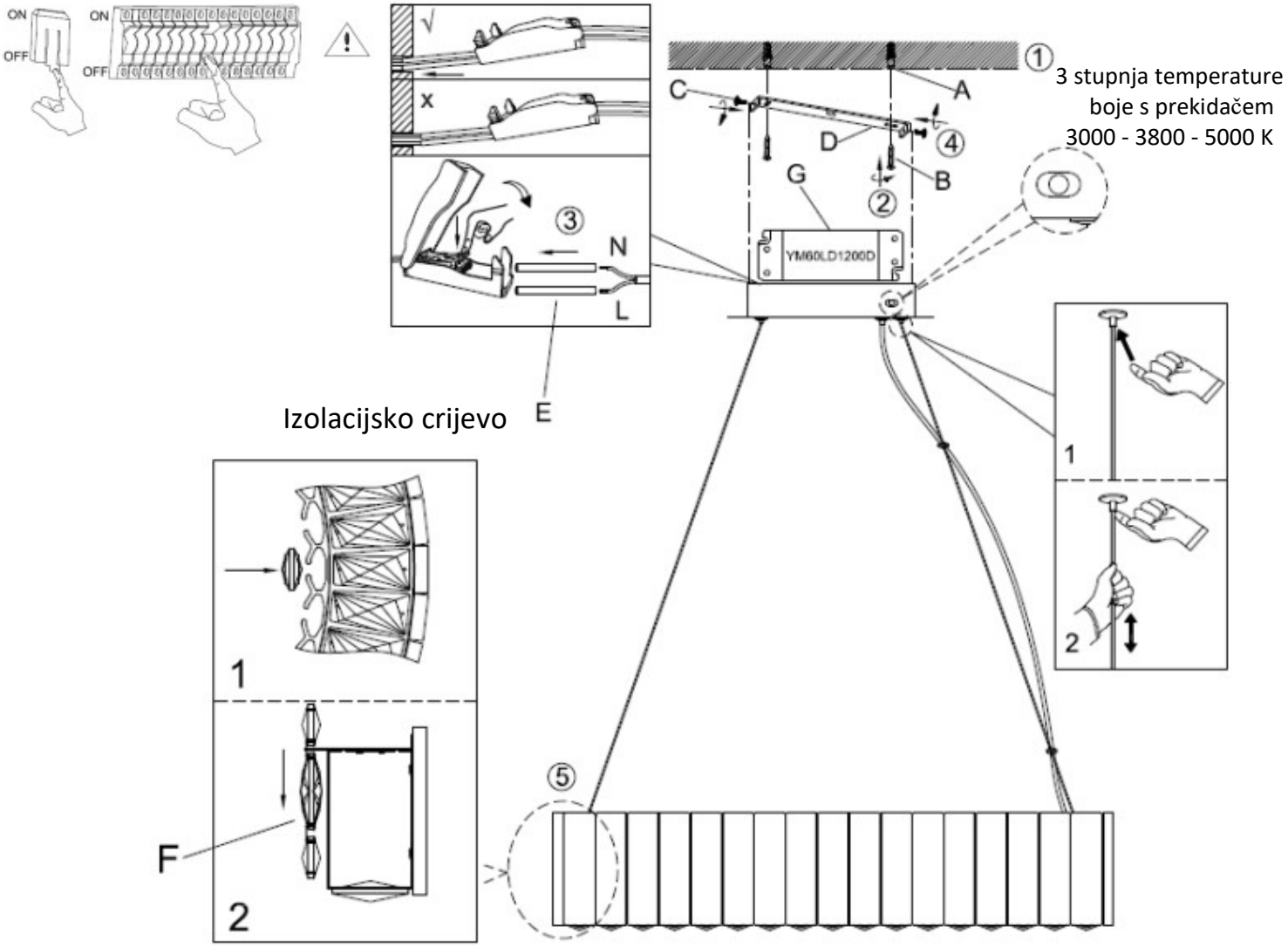
1. Samo za unutarnju uporabu.
2. Montažu ove svjetiljke mora izvršiti kvalificirana osoba.
3. Ne koristite svjetiljku u vlažnom okruženju kako biste izbjegli struje curenja ili strujne udare.
4. Ova svjetiljka je pogodna za izravnu montažu na normalno zapaljive površine.
5. Prije montaže, čišćenja ili održavanja svjetiljke provjerite je li napajanje električnom energijom prekinuto.
6. Prije montiranja provjerite svjetiljku na eventualna oštećenja i uklonite sav ambalažni materijal.
7. Ne dodirujte svjetiljku golim rukama dok je u radu.
8. Svjetiljka se smije koristiti isključivo u predviđenu svrhu. Modifikacija bilo koje vrste je zabranjena.
9. Žarulju i pokretač ove svjetiljke na kraju njenog vijeka trajanja smije zamijeniti samo stručno kvalificirana osoba.
10. Vanjski, fleksibilni kabel odn. vod svjetiljke nije zamjenjiv. Ako je kabel oštećen, svjetiljku treba zbrinuti u otpad.
11. Značenje prekriženog simbola za koš za otpad: Električni uređaji ne smiju se zbrinjavati u komunalni otpad. Zbrinite ih u sabirne centre za sakupljanje EE otpada. Za više informacija o dostupnim sabirnim centrima obratite se vašoj općinskoj upravi. Ako se električni uređaji zbrinjavaju na deponije smeća, opasne tvari mogu dospjeti u podzemne vode, a time i u prehrambeni lanac. To šteti vašem zdravlju.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Deutschland
PDV ID br.: DE279448078
www.xxxlutz.com
Info@xxxlutz.at

MONTAŽA

NAPOMENA:

Napajanje strujom vodi kroz otvor priključne kutije svjetiljke u rednu stezaljku u stropnoj rozeti. Osigurajte da su kabeli odvojeni dvostrukom izolacijom od metalnog postolja i površine za montažu te da su priključci L i N priključeni kako što je prikazano na slici.



Kod	Zamjenski dio	Br. artikla
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Kod	Zamjenski dio	Br. artikla
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

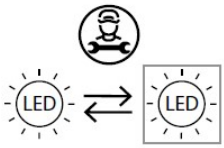
RO: INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE PENTRU LAMPĂ SUSPENDATĂ CU LED

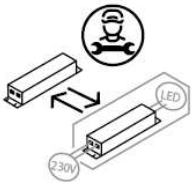
ATENȚIE! Citiți integral și cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul și păstrați-le pentru consultarea ulterioară.

DATE TEHNICE

Date tehnice	
Număr articol:	52420008
Tensiune intrare:	220-240 V curent alternativ, 50-60 Hz, 45 W
Mod de montare:	lampă suspendată
Clasă de protecție:	clasa II
Grad de protecție:	IP20
Conexiune electrică:	bornă de conectare
Sursă de lumină:	Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică E. 3 module LED: curent continuu, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm în formă sferică (360 °).
Funcțiile lămpii:	1. Sursă de lumină LED integrată cu eficacitate luminoasă ridicată, pentru o lumină puternică și clară. 2. Temperatura culorii: reglabilă în 3 trepte (3000 K alb cald, 3800 K alb neutru, 5000 K alb rece) cu ajutorul unui întrerupător basculant situat în exteriorul baldachinului. 3. Funcție de reglare a intensității luminoase: în 3 trepte prin întrerupător de perete. Funcție de memorie: Dacă lampa a fost oprită timp de cel puțin 10 secunde, luminozitatea setată ultima dată rămâne salvată până la următoarea pornire. 4. Cristale decorative: tăietură de înaltă calitate, cu multiple fațete, pentru o refracție strălucitoare a luminii.
Potrivit pentru iluminatul ambiental în:	living, camera de lectură, dormitor, sufragerie, hoteluri etc.

AVERTISMENTE





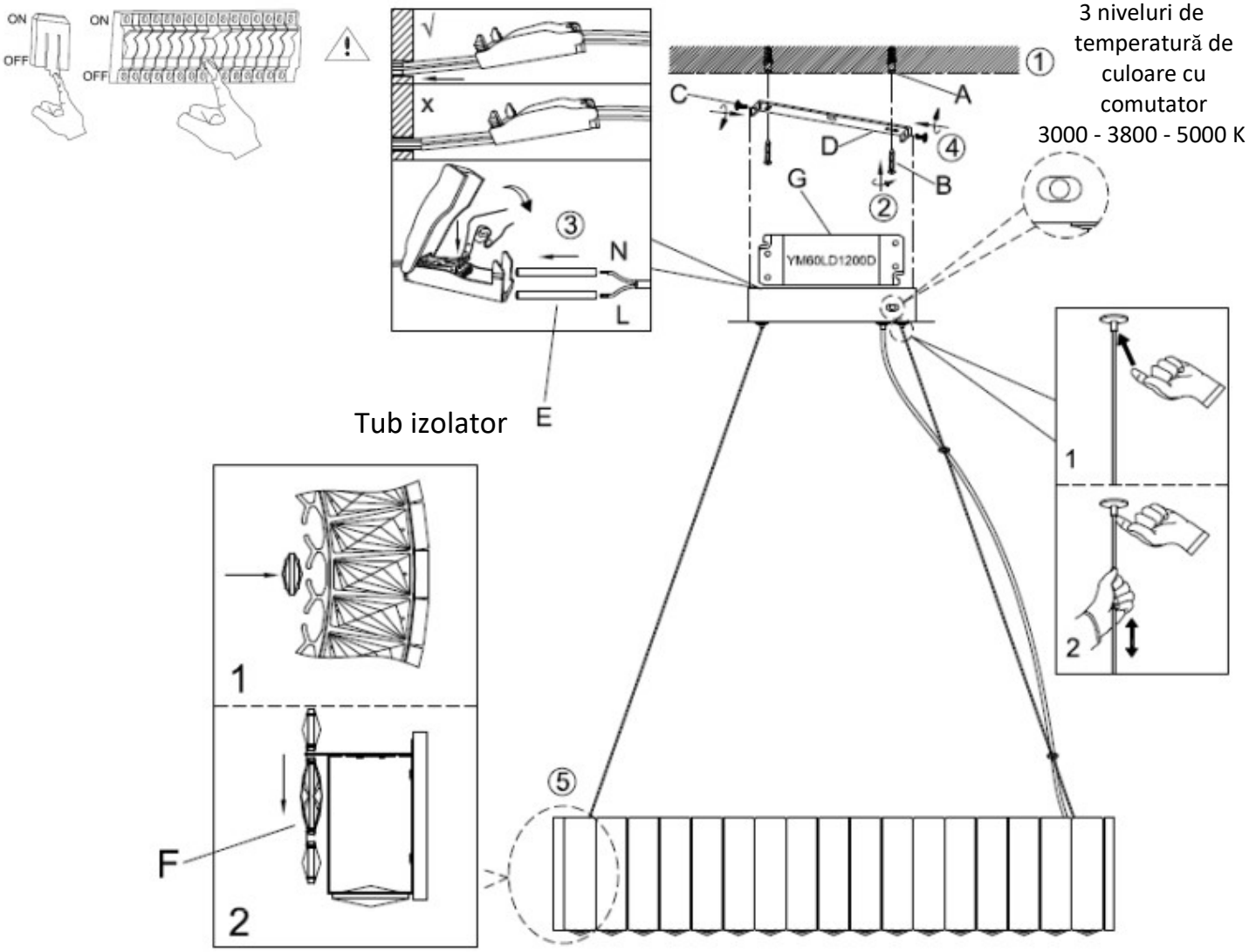
1. Destinat exclusiv uzului în interior.
2. Montarea acestei lămpi se va realiza doar de către o persoană calificată în domeniu.
3. Nu instalați lampa într-un mediu umed pentru a evita curentul de scurgere și pericolul electrocutării.
4. Acest corp de iluminat este potrivit pentru montarea directă pe suprafețe în mod normal inflamabile.
5. Asigurați-vă că sursa de alimentare este deconectată înainte de a instala, curăța sau a efectua lucrări de întreținere la corpul de iluminat.
6. Verificați dacă lampa prezintă eventuale deteriorări și îndepărtați tot materialul de ambalare înainte de a monta lampa.
7. Atunci când lumina este aprinsă, nu atingeți niciodată lampa cu mâna.
8. Lampa trebuie utilizată numai în conformitate cu scopul specificat. Orice modificare este interzisă.
9. La sfârșitul duratei sale de viață, sursa de lumină și driverul acestei lămpi pot fi înlocuite de un profesionist calificat.
10. Cablul exterior și flexibil al lămpii nu poate fi înlocuit. În cazul în care cablul este deteriorat, lampa trebuie eliminată.
11. Semnificația pubelei tăiate: nu aruncați deșeurile electrice și electronice împreună cu gunoiul menajer nesortat, ci utilizați centrele pentru colectare selectivă. Adresați-vă administrației dumneavoastră locale pentru a afla unde puteți găsi un centru de colectare. Atunci când deșeurile electrice și electronice ajung la groapa de gunoi, substanțe periculoase pot ajunge în pânza freatică și mai apoi în lanțul trofic. Starea dumneavoastră de sănătate poate fi astfel afectată.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Germania
CIF: DE279448078
www.xxxlutz.com
info@xxxlutz.at

MONTAJ

INDICAȚIE:

Curentul electric trece prin deschizătura cutiei de joncțiune în terminalul cu șurub din baldachin. Cablurile soclului de metal și suprafeței de montare trebuie să fie separate printr-o izolație dublă, iar mufele L, N trebuie să fie conectate precum vă este ilustrat.



Cod	Piesă de schimb	Nr.
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Cod	Piesă de schimb	Nr.
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

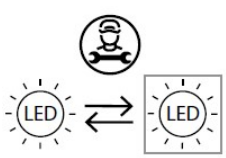
SV: BRUKSANVISNING FÖR LED-HÄNGLAMPA

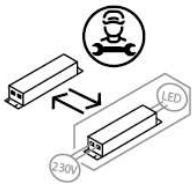
OBS! Läs bruksanvisningen noggrant före första användningen av produkten och spara den för framtida bruk.

TEKNISKA DATA

Tekniska data	
Artikelnummer:	52420008
Ingång:	220–240 V växelström, 50/60 Hz, 45 W
Monteringssätt:	hänglampa
Skyddsklass:	klass II
Kapslingsklass:	IP20
Strömanslutning:	anslutningsklämma
Ljuskälla:	Denna lampa innehåller en ljuskälla med energiklass E. 3 x LED-moduler: likström, 400 mA, 14,5 W, 3000 Kelvin, 2100 lumen i en kula (360°).
Lampans funktioner:	1. Inbyggd LED-ljuskälla med högt ljusutbyte för starkt och klart ljus. 2. Färgtemperatur i 3 steg (3000 Kelvin varmitt, 3800 Kelvin neutralvitt, 5000 Kelvin kallvitt) justeras med vippströmbrytare på utsidan av takkoppen. 3. Dimmer: justeras i 3 steg med väggströmbrytare. Memoryfunktion: Om lampan har varit avstängd i minst 10 sekunder sparas den senast inställda ljusstyrkan tills den slås på nästa gång. 4. Dekorativa kristaller: högkvalitativ, facetterad slipning för en strålande ljusbrytning.
Lämpad för stämningsbelysning i:	vardagsrum, läsrum, sovrum, matrum, hotell osv.

VARNINGAR





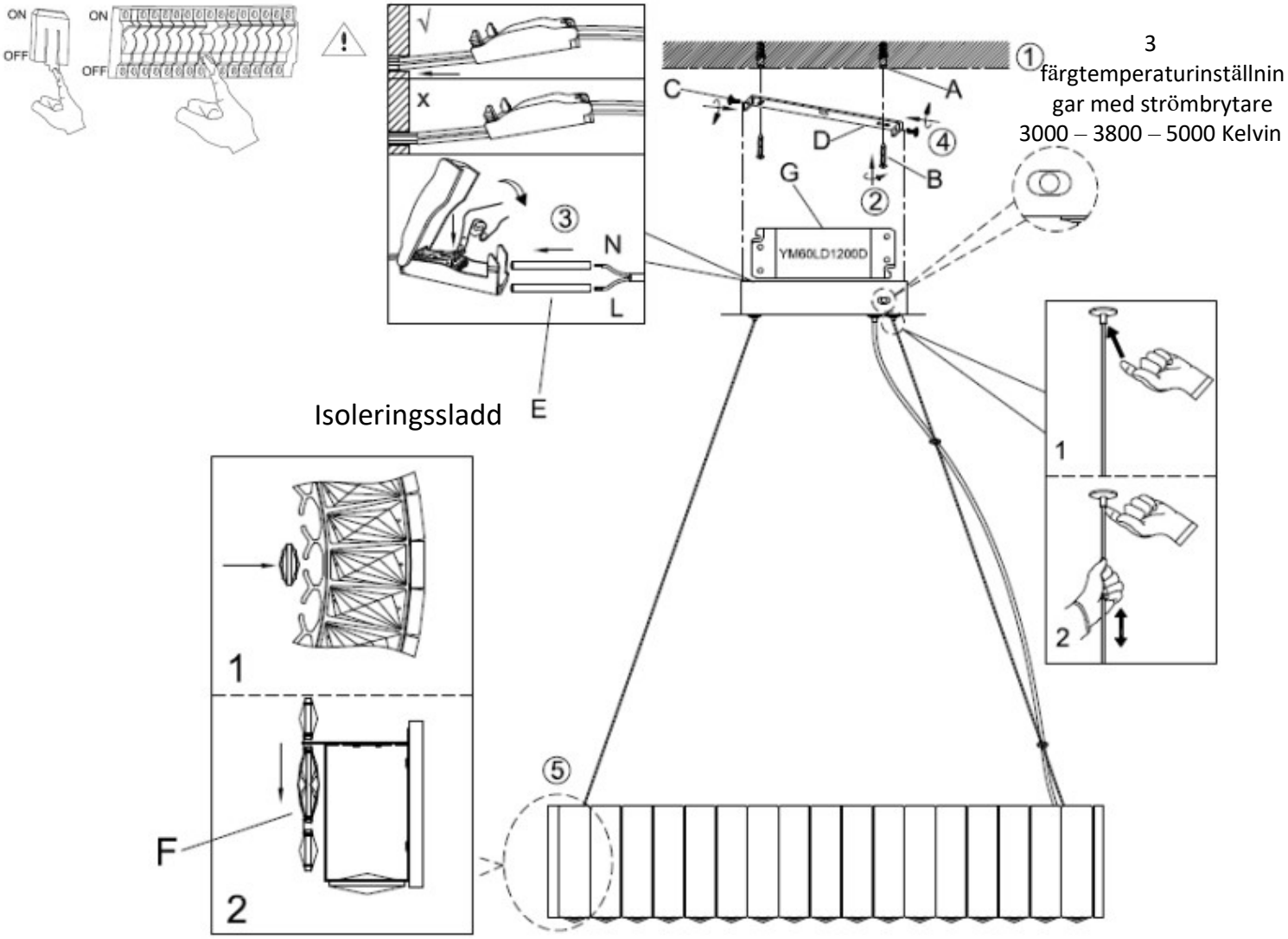
1. Endast för inomhusbruk.
2. Monteringen av denna lampa får endast utföras av kvalificerad fackpersonal.
3. Använd inte lampan i fuktig miljö för att undvika läckströmmar och elstötar.
4. Denna lampa är lämplig för direkt montering på svårantändliga ytor.
5. Kontrollera att strömförsörjningen har kopplats bort innan du monterar, rengör eller underhåller lampan.
6. Kontrollera om lampan har några skador och ta bort allt förpackningsmaterial innan du monterar lampan.
7. Rör inte vid lampan med bara händer när den används.
8. Lampan är endast avsedd för ändamålsenlig användning. Ändringar är inte tillåtna.
9. Lampans ljuskälla och drivdonet kan bytas ut vid livslängdens slut av en kvalificerad person.
10. Den yttre, flexibla kabeln eller lampans ledning är ej utbytbar. Lampan måste slängas om kabeln är skadad.
11. Betydelse av den överstrukna soptunnan: Släng inte elektriska apparater tillsammans med hushållssopor utan lämna in dem på en återvinningscentral. För mer information angående närmaste återvinningscentral, kontakta din kommun. Om elektriska apparater slängs på soptippar eller deponier, kan farliga ämnen hamna i grundvattnet och därmed i näringskedjan. Detta skadar både din hälsa och ditt välmående.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Tyskland
VAT-nummer: DE279448078
www.xxxlutz.com
info@xxxlutz.at

MONTERING

OBS!

Strömförsörjningen går genom kopplingsdosans öppning till takkoppens kopplingssplint. Säkerställ att metallsockelns och monteringsytans kablar skiljs med en dubbel isolering och att anslutningarna L, N har kopplats ihop som visat på bilden.



Kod	Reservdel	Artikelnummer
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Kod	Reservdel	Artikelnummer
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

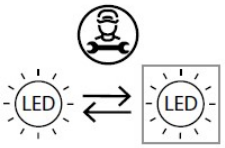
SR: UPUTSTVO ZA UPOTREBU LED LUSTERA

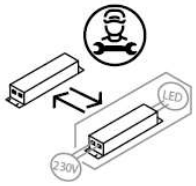
PAŽNJA! Molimo Vas da pre upotrebe pažljivo pročitate ovo uputstvo za upotrebu i sačuvate ga za kasnija korišćenja.

TEHNIČKI PODACI

Tehnički podaci	
Broj artikla:	52420008
Ulaz:	220-240 V naizmenične struje, 50/60 Hz, 45 W
Vrsta montaže:	luster
Klasa zaštite:	klasa II
Vrsta zaštite:	IP20
Strujni priključak:	priključna stezaljka
Izvor svetlosti:	Ova lampa sadrži izvor svetlosti klase energetske efikasnosti E. 3 x LED modula: jednosmerna struja, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm u svim pravcima (360°).
Funkcije lampe:	1. Integrisani LED izvor svetlosti sa visokom svetlosnom efikasnošću za jasno svetlo. 2. Temperatura boje: podesiva u 3 stepena (3000 K toplo bela, 3800 K neutralno bela, 5000 K hladno bela) pomoću klik-klak prekidača spolja. 3. Prigušivanje: trostruko dimabilno pomoću zidnog prekidača. Funkcija memorisanja: Ako je lampa bila isključena najmanje 10 sekundi, poslednja podešena jačina svetlosti će biti sačuvana dok se ponovo ne uključi. 4. Ukrasni kristali: visokokvalitetno, izbrušeno za briljantno prelamanje svetlosti.
Pogodno za osvetljenje prostora u:	dnevnim sobama, sobama za čitanje, spavaćim sobama, trpezarijama, hotelima itd.

UPOZORENJA





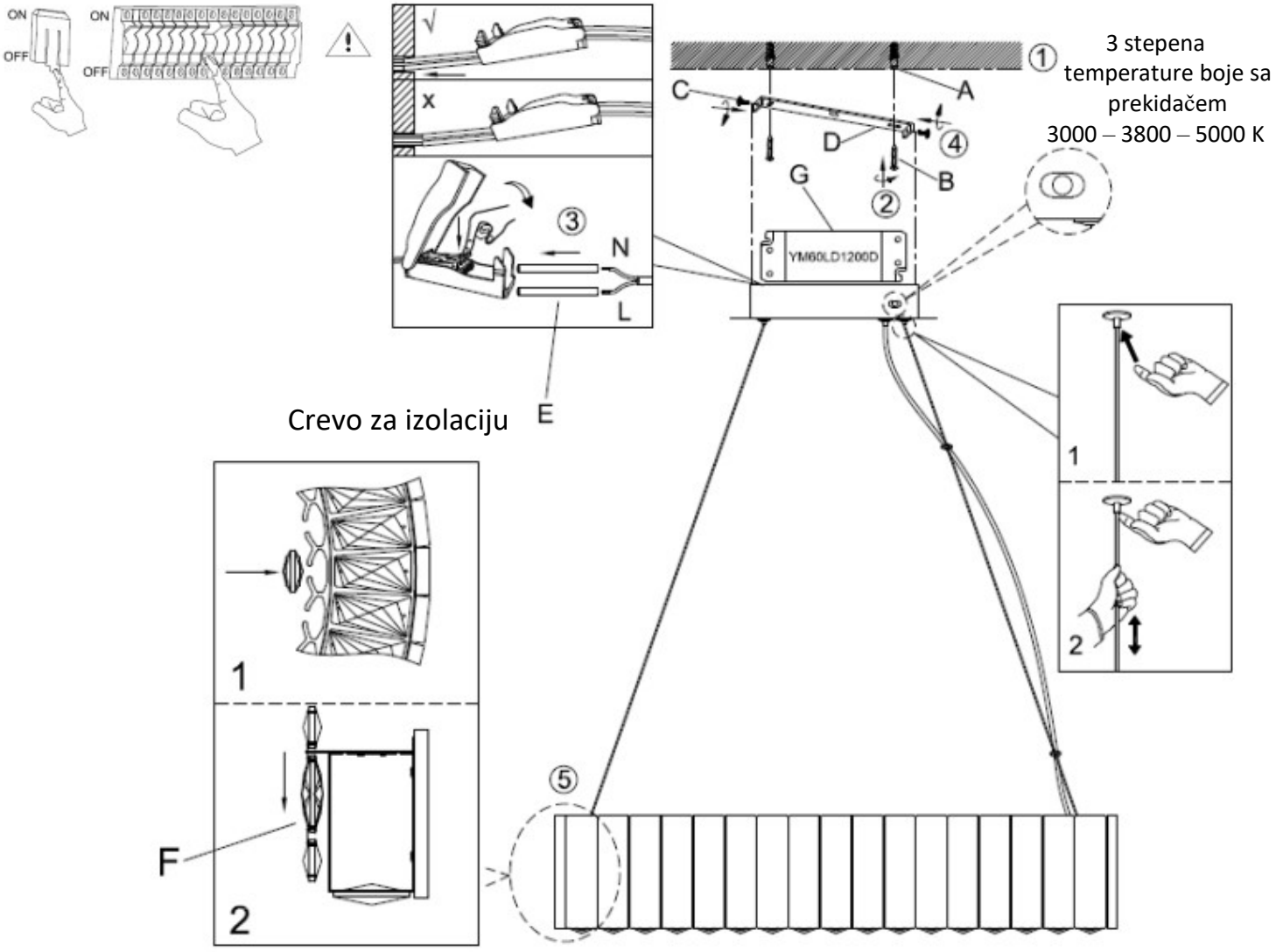
1. Samo za upotrebu u zatvorenim prostorima.
2. Montažu lampe mora izvršiti kvalifikovano stručno lice.
3. Lampu nemojte koristiti u vlažnom okruženju kako biste sprečili nastanak struja odvoda i strujnih udara.
4. Ova lampa je pogodna za direktnu montažu na normalno zapaljive površine.
5. Uverite se da je napajanje strujom isključeno pre montaže, čišćenja ili održavanja lampe.
6. Proverite da li lampa ima oštećenja i uklonite sav ambalažni materijal pre montaže lampe.
7. Lampu nikada nemojte dodirivati golim rukama kada je u upotrebi.
8. Lampu koristite isključivo u skladu sa namenom. Zabranjeno je vršenje bilo kakvih izmena.
9. Sijalicu i drajver ove lampe može na kraju njihovog životnog veka zameniti kvalifikovani stručnjak.
10. Spoljni, fleksibilni kabl tj. provodnik lampe nije zamenjiv. Ako je kabl oštećen, lampa se mora odložiti.
11. Značenje precrtane kante za otpatke: Električne uređaje nemojte odlagati u komunalni otpad, već koristite posebna mesta za skupljanje takvog otpada. Obratite se svojoj opštinskoj upravi u vezi sa raspoloživim mestima za sakupljanje takvog otpada. Ukoliko se električni uređaji odlažu na deponije, opasne materije mogu dospeti u podzemne vode, a time i u prehrambeni lanac. To narušava vaše zdravlje i blagostanje.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Nemačka
PDV ID broj: DE279448078
www.xxxlutz.com
Info@xxxlutz.at

MONTAŽA

NAPOMENA:

Strujno napajanje vodi kroz otvor priključne kutije svetiljke do redne stezaljke u čašici za plafon. Proverite da li su kablovi od metalnog kućišta i montažne površine razdvojeni dvostrukom izolacijom i da li su priključci L i N povezani kao što je prikazano na slici.



Kod	Rezervni deo	Br. artikla
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Kod	Rezervni deo	Br. artikla
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

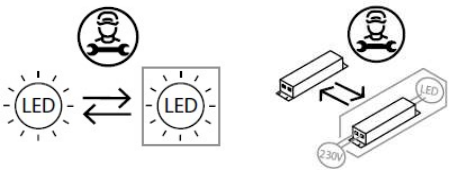
SK: NÁVOD NA POUŽITIE ZÁVESNÉHO LED SVIETIDLA

POZOR! Pred použitím výrobku si dôkladne prečítajte tento návod a odložte si ho, aby ste si ho mohli neskôr v prípade potreby opäť prečítať.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje	
Číslo výrobku:	52420008
Vstup:	220 – 240 V striedavý prúd, 50/60 Hz, 45 W
Typ montáže:	závesné svietidlo
Trieda ochrany:	II
Stupeň ochrany krytom:	IP20
Napájanie:	pripojovacia svorka
Svetelný zdroj:	toto svietidlo obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti E. 3x LED moduly: jednosmerný prúd, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm s rozptylom svetla do všetkých strán (360°).
Funkcie svietidla:	1. integrovaný LED svetelný zdroj s vysokým merným svetelným výkonom pre jasné a čisté svetlo. 2. farebná teplota: nastaviteľná v 3 stupňoch (3000 K teplá biela, 3800 K neutrálna biela, 5000 K studená biela) pomocou páčkového spínača na vonkajšej strane stropnej rozety. 3. funkcia stmievania: v 3 stupňoch pomocou nástenného spínača. Pamäťová funkcia: ak bolo svetlo vypnuté aspoň na 10 sekúnd, zostane uložená naposledy nastavená jasnosť až do ďalšieho zapnutia. 4. dekoračné kryštály: vysokokvalitné, mnohostranné brúsenie pre brilantné lámanie svetla.
Vhodné pre okolité osvetlenie v:	obývačke, izbe na čítanie, jedálni, hoteloch atď.

VAROVANIA!



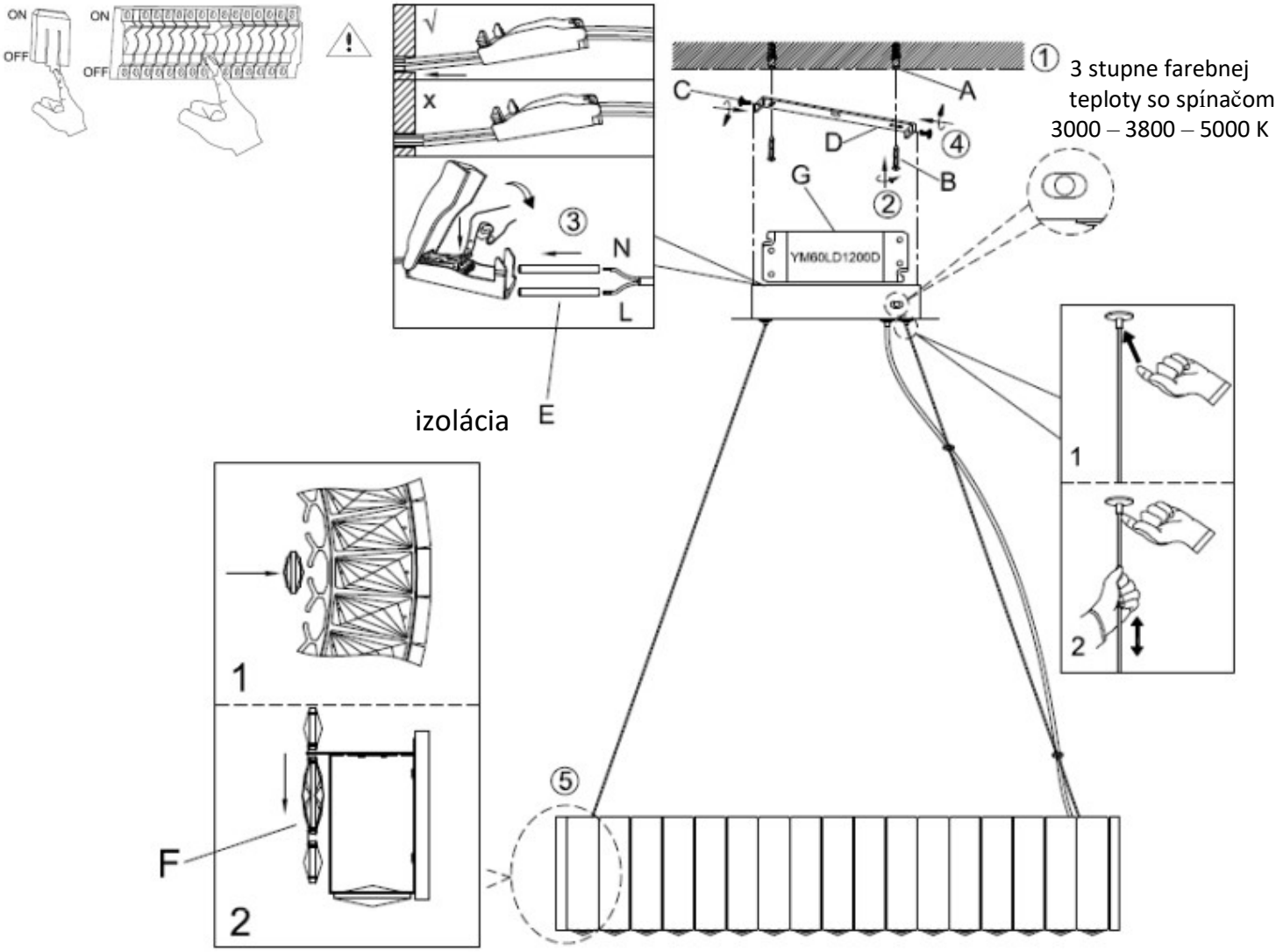
1. Toto svietidlo je určené len do interiéru.
2. Montáž tohto svietidla musí vykonať odborne kvalifikovaná osoba.
3. Nepoužívajte svietidlo vo vlhkom prostredí. Predídete tak vzniku zvodových prúdov a úrazu elektrickým prúdom.
4. Toto svietidlo je vhodné na priamu montáž na normálne horľavé povrchy.
5. Pred montážou, čistením alebo údržbou svietidla sa uistite, že je prerušené napájanie elektrickým prúdom.
6. Pred montážou svietidla skontrolujte, či nie je poškodené, a odstráňte všetok obalový materiál.
7. Keď je svietidlo v prevádzke, nedotýkajte sa ho holými rukami.
8. Svietidlo sa smie používať len na stanovený účel. Akékoľvek zmeny sú zakázané.
9. Svetelný zdroj a predradník tohto svietidla smie po skončení jeho životnosti vymeniť len odborne kvalifikovaná osoba.
10. Vonkajší flexibilný kábel alebo elektrické vedenie svietidla nie je možné vymeniť. V prípade poškodenia kábla je potrebné svietidlo odstrániť.
11. Význam symbolu preškrtnutej nádoby na odpad: Elektrické spotrebiče nevhadzujte do netriedeného domáceho odpadu, ale odovzdajte ich na príslušnom zbernom mieste. Informácie o dostupných zberných miestach vám poskytnú zamestnanci správy vašej obce. V prípade likvidácie elektrických spotrebičov na bežných skládkach sa môžu do podzemných vôd a následne do potravinového reťazca dostať nebezpečné látky. To môže negatívne ovplyvniť vaše zdravie.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Nemecko
IČ DPH: DE279448078
www.xxxlutz.com
Info@xxxlutz.at

MONTÁŽ

POZNÁMKA:

Napájanie vedie cez otvor inštalačnej krabice svietidla do svorkovnice v stropnej rozete. Uistite sa, že káble sú od kovovej základne a montážnej plochy oddelené dvojitou izoláciou a že vodiče L a N sú pripojené podľa obrázka.



Kód	Náhradný diel	Č. výr.
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Kód	Náhradný diel	Č. výr.
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

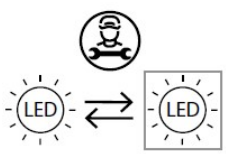
SI: NAVODILA ZA UPORABO LED-VISEČE SVETILKE

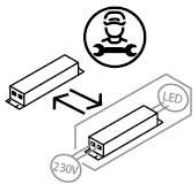
POZOR! Pred uporabo izdelka pazljivo preberite ta navodila in jih shranite za kasnejšo uporabo.

TEHNIČNI PODATKI

Tehnični podatki	
Številka artikla:	52420008
Vhod:	220–240 V AC, 50/60 Hz, 45 W
Vrsta montaže:	viseča svetilka
Razred zaščite:	razred II
Stopnja zaščite:	IP20
Priključitev na elektriko:	priključna sponka
Svetlobni vir:	Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti E. 3 x LED-modul: DC, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm v krogli (360°).
Funkcije svetilke:	1. Integriran LED svetlobni vir z visoko svetlobno učinkovitostjo za svetlo in jasno svetlobo. 2. Barvna temperatura: nastavljiva v 3 stopnjah (3000 K toplo bela, 3800 K nevtralno bela, 5000 K hladno bela) s preklopnim stikalom na zunanji strani rozete. 3. Funkcija reguliranja svetlosti: 3 stopnje, s stenskim stikalom; Funkcija spomina: Če je svetilka izklopljena vsaj 10 sekund, se zadnja nastavljena svetlost shrani in ostane shranjena do naslednjega vklopa. 4. Dekorativni kristali: visokokakovosten, bogato fasetiran brus za briljantno lomljenje svetlobe.
Primerno za ambientalno osvetlitev v:	dnevnih sobah, čitalnicah, spalnicah, jedilnicah, hotelih itd.

VARNOSTNA OPOZORILA





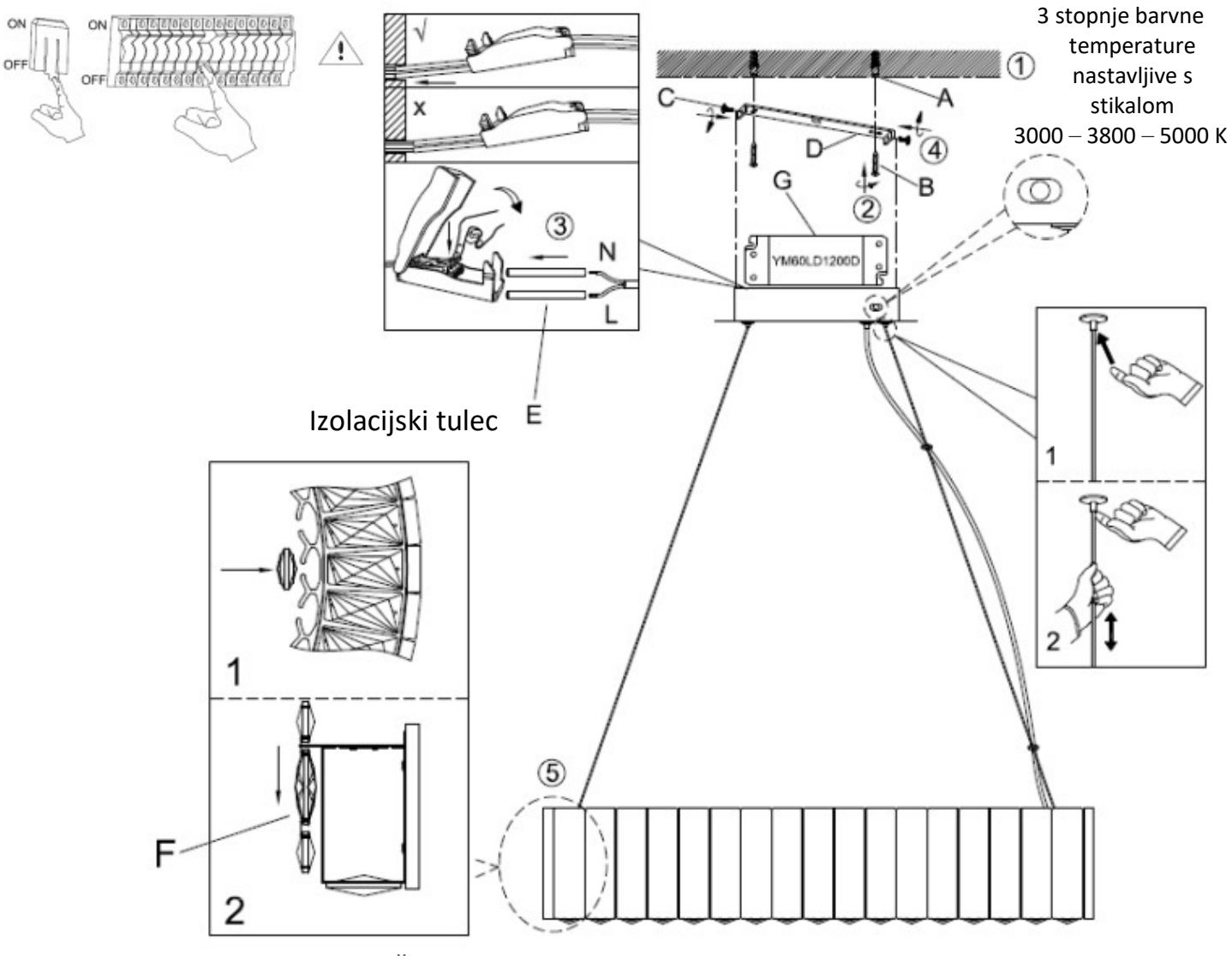
1. Samo za uporabo v zaprtih prostorih.
2. Montažo te svetilke mora izvesti strokovno usposobljena oseba.
3. Svetilke ne uporabljajte v vlažnem okolju, tako boste preprečili uhajavi tok in električni udar.
4. Ta svetilka je primerna za neposredno namestitev na normalno vnetljive površine.
5. Pred montažo, čiščenjem ali vzdrževanjem svetilke se prepričajte, da je električno napajanje izključeno.
6. Pred montažo preverite, ali je svetilka morebiti poškodovana, in odstranite ves embalažni material.
7. Ne dotikajte se svetilke z golimi rokami, ko je ta vklopljena.
8. Svetilka se lahko uporablja le za predvideni namen. Vse spremembe so prepovedane.
9. Svetlobni vir in gonilnik te svetilke lahko ob koncu njunih življenjskih dob zamenja strokovno usposobljena oseba.
10. Zunanjega, fleksibilnega kabla oz. napeljave svetilke ni mogoče zamenjati. Če je kabel poškodovan, je treba svetilko zavreči.
11. Pomen prečrtanega smetnjaka: Električnih naprav ne odvrzite med nesortirane gospodinjske ali komunalne odpadke, temveč jih odnesite na zbirališča za ločeno zbiranje odpadkov. Glede obstoječih zbirališč se obrnite na ustrezen urad v svoji občini. Če električne naprave odložite na odlagališčih odpadkov, lahko nevarne snovi pronicajo v podtalnico in s tem tudi v prehranjevalno verigo. To je škodljivo za zdravje in vaše dobro počutje.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Nemčija
ID-št. za DDV: DE279448078
www.xxxlutz.com
Info@xxxlutz.at

MONTAŽA

OPOZORILO:

V rozeti vodi napajanje skozi odprtino priključne doze svetilke v priključno sponko. Prepričajte se, da so kabli ločeni od kovinskega ohišja in montažne površine z dvojno izolacijo in da sta priključka L in N povezana, kot je prikazano.



Oznaka	Nadomestni del	Št. artikla
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Oznaka	Nadomestni del	Št. artikla
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008

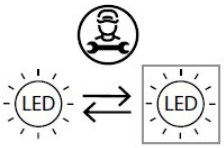
CZ: NÁVOD K POUŽITÍ PRO LED ZÁVĚSNÉ SVÍTIDLO

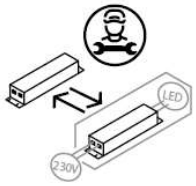
POZOR! Před použitím výrobku si tento návod k použití pečlivě přečtěte a uschovejte jej pro budoucí použití.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje	
Číslo výrobku:	52420008
Vstup:	220-240 V střídavý proud, 50/60 Hz, 45 W
Typ montáže:	závěsné svítidlo
Ochranná třída:	třída II
Typ ochrany:	IP20
Připojení k elektrické síti:	připojovací svorka
Žárovka:	Tento výrobek obsahuje žárovku třídy energetické účinnosti E. 3x LED modul: stejnosměrný proud, 400 mA, 14,5 W, 3000 K, 2100 lm ve všech směrech (360°).
Funkce svítidla:	1. Integrovaná LED žárovka s vysokou světelnou účinností pro jasné a čisté světlo. 2. Barevná teplota: nastavitelná ve 3 stupních (3000 K teplá bílá, 3800 K neutrální bílá, 5000 K studená bílá) pomocí přepínače na vnější straně stínidla. 3. Stmívání: stmívatelné ve 3 stupních pomocí nástěnného vypínače. Paměťová funkce: Pokud bylo svítidlo vypnuté po dobu nejméně 10 sekund, zůstane naposledy nastavená úroveň jasu uložena až do dalšího zapnutí. 4. Dekorativní krystaly: vysoce kvalitní, mnohostranný brus pro brilantní lom světla.
Vhodné pro osvětlení okolí v:	obývacím pokoji, čítárně, ložnici, jídelně, hotelech atd.

UPOZORNĚNÍ





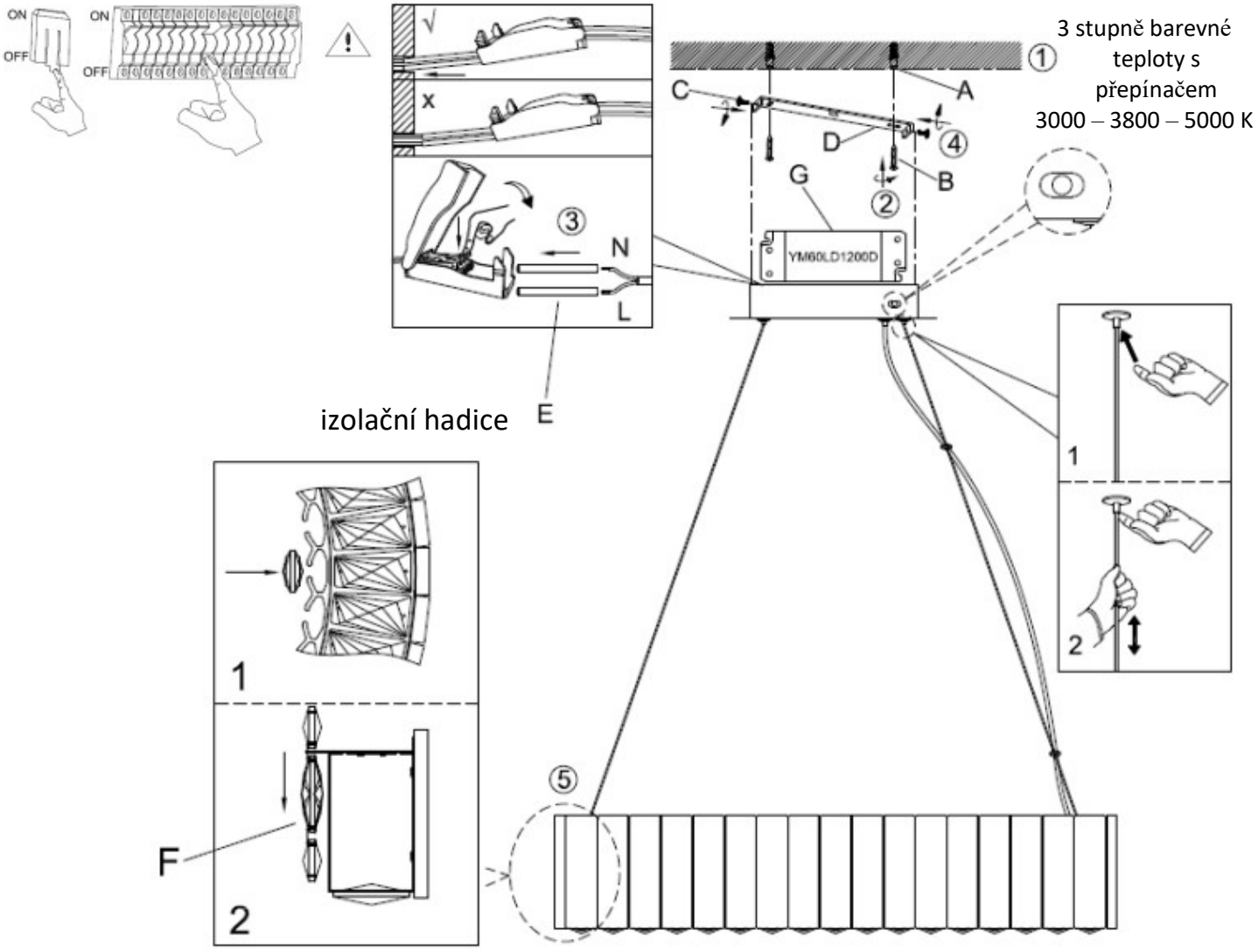
1. Vhodné pouze pro použití v interiéru.
2. Montáž svítidla musí provést kvalifikovaná osoba.
3. Svítidlo neinstalujte do vlhkého prostředí, tím zabráníte svodovému proudu nebo zasáhnutí elektrickým proudem.
4. Toto svítidlo je vhodné pro přímou montáž na normálně hořlavé povrchy.
5. Před montáží, čištěním nebo údržbou svítidla se ujistěte, že je odpojeno od elektrického napájení.
6. Před montáží svítidla zkontrolujte, zda není poškozené, a odstraňte veškerý obalový materiál.
7. Pokud je svítidlo v provozu, nikdy se ho nedotýkejte holýma rukama.
8. Svítidlo je určené výhradně k danému účelu. Jakékoli úpravy jsou zakázány.
9. Žárovku a napájecí zdroj tohoto svítidla může na konci jejich životnosti vyměnit odborně kvalifikovaná osoba.
10. Vnější flexibilní kabel, resp. vedení osvětlení nelze vyměnit. Pokud je kabel poškozen, je nutné svítidlo zlikvidovat.
11. Význam symbolu přeškrtnuté popelnice: elektrické spotřebiče nelikvidujte v netříděném domácím odpadu. Využijte k tomu samostatné sběrné dvory. Informace o dostupných sběrnách Vám poskytne příslušná obec. Likvidují-li se elektrické spotřebiče na běžných skládkách, mohou se z nich uvolňovat nebezpečné látky, které se mohou dostat do podzemních vod a posléze do potravinového řetězce. To může ohrozit Vaše zdraví.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Německo
DIČ: DE279448078
www.xxxlutz.com
info@xxxlutz.at

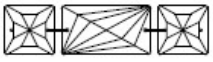
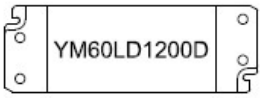
MONTÁŽ

UPOZORNĚNÍ:

Zdroj napájení vede otvorem napájecího boxu svítidla do úchytky svítidla v ochranném krytu. Ujistěte se, že je kabeláž od kovového podstavce a montážní plochy oddělená dvojitou izolací a přípojky L, N (fáze, nula) jsou spojeny tak, jak je zobrazeno na obrázku.



kód	náhradní díl		č. výrobku
A		x 2	52420008
B		x 2	52420008
C		x 2	52420008
D		x 1	52420008

kód	náhradní díl		č. výrobku
E		x 2	52420008
F		x 42	52420008
G		x 1	52420008

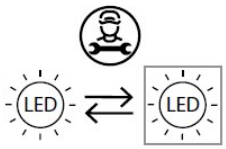
HU: LED FÜGGŐLÁMPA HASZNÁLATI ÚTMUTATÓJA

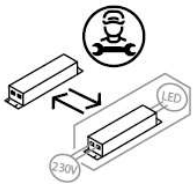
FIGYELEM! A termék használata előtt figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót, és őrizze meg későbbi használatra.

MŰSZAKI ADATOK

Műszaki adatok	
Cikkszám:	52420008
Bemenet:	220–240 voltos váltakozó áram, 50/60 Hz, 45 wattos
Szerelési mód:	függőlámpa
érintésvédelmi osztály:	II. osztály
Védettségi fokozat:	IP20
Áramcsatlakozó:	csatlakozókapocs
Fényforrás:	A lámpa E energiahatékonysági osztályba tartozó fényforrást tartalmaz. 3 db LED modul: egyenáram, 400 mA, 14,5 wattos, 3000 K, 2100 lm egy gömbben (360°).
Funkciók:	1. Integrált, nagy fényhatékonyságú LED-fényforrás, amely világos és tiszta fényt biztosít. 2. Színhőmérséklet: 3 fokozatban (3000 K melegfehér, 3800 K semlegesfehér, 5000 K hidegfehér) állítható a mennyezeti rózsa külső részén található billenőkapcsolóval. 3. Fényerő-szabályozás: 3 fokozatban szabályozható a fali kapcsolóval. Memória funkció: Ha a lámpa legalább 10 másodpercig ki volt kapcsolva, az utoljára beállított fényerő a következő bekapcsolásig megmarad. 4. Dekorációs kristályok: kiváló minőségű, sokoldalas csiszolás a ragyogó fénytörés érdekében.
Környezeti világításhoz alkalmas:	Nappali, olvasószoba, hálószoba, étkező, szállodák stb.

FIGYELMEZTETÉSEK





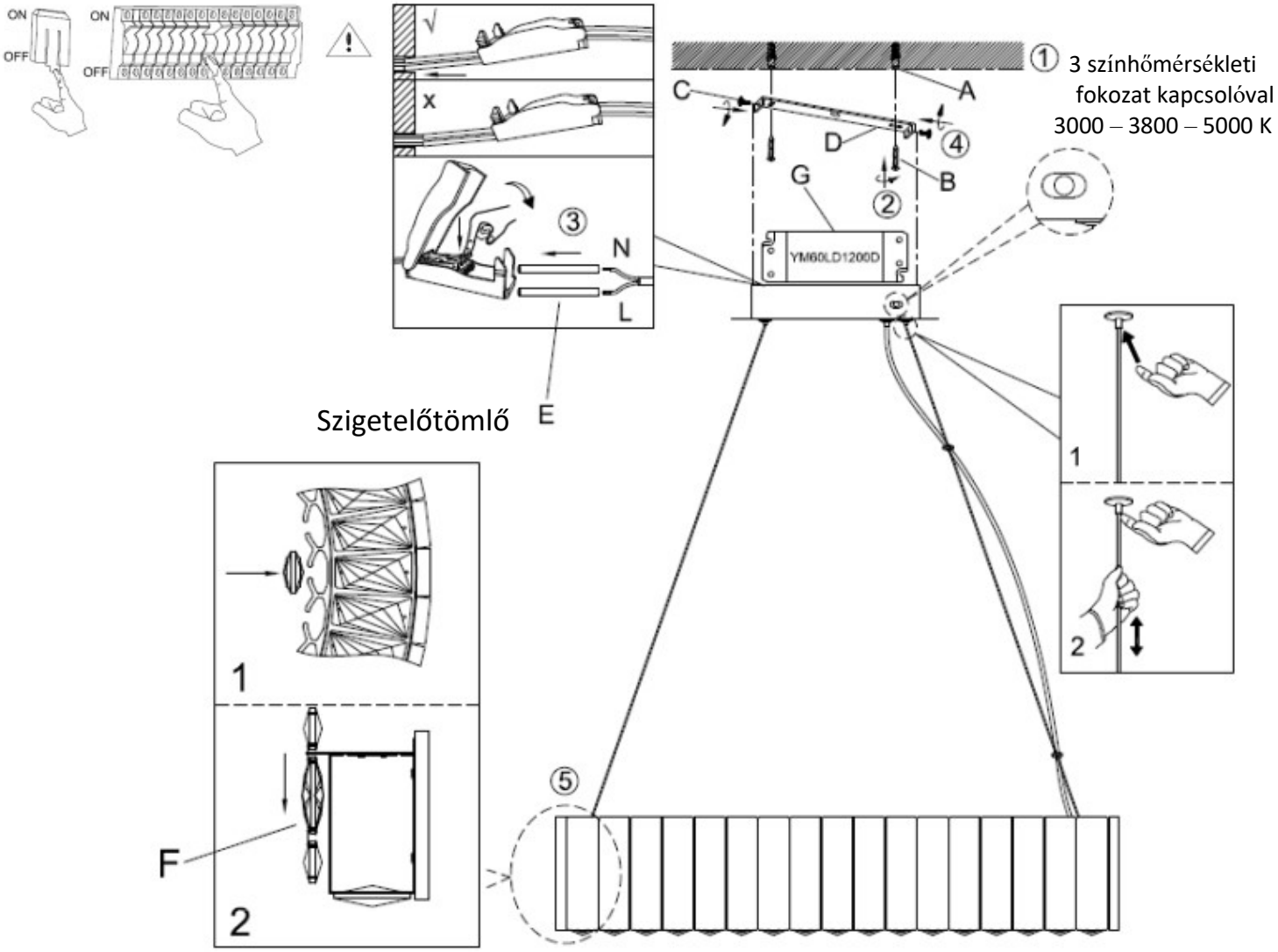
1. Csak beltéri használatra.
2. A lámpát szakképzett személynek kell összeszerelnie.
3. Az áramütés és szivárgó áram elkerülése érdekében ne használja nedves környezetben.
4. Ez a lámpa közvetlenül normál gyúlékonyságú felületekre szerelhető.
5. A lámpa felszerelése, tisztítása vagy karbantartása előtt győződjön meg arról, hogy az áramellátás meg van szakítva.
6. A lámpa felszerelése előtt ellenőrizze, hogy nincs-e rajta sérülés, és távolítsa el az összes csomagolóanyagot.
7. Működés közben soha ne érintse meg puszta kézzel a lámpát.
8. A lámpa kizárólag rendeltetésszerű használatra szolgál. A lámpa módosítása tilos.
9. A lámpa izzója és meghajtója az élettartam végén szakképzett személy által cserélhető.
10. A külső, rugalmas kábel, ill. a vezeték nem cserélhető. Ha a kábel sérült, a lámpát ártalmatlanítani kell.
11. Az áthúzott kuka szimbólum jelentése: Az elektromos készüléket nem szabad a háztartási hulladékba dobni. Adja le a lakóhelye szerinti gyűjtőhelyen. A gyűjtőhelyekről a helyi önkormányzatnál tájékozódhat. Ha az elektromos készülékeket hulladéklerakókban ártalmatlanítják, veszélyes anyagok kerülhetnek a talajvízbe, és így a táplálékláncba. ami káros az egészségre.

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Németország
EU adóazonosító szám: DE279448078
www.xxxlutz.com
info@xxxlutz.at

SZERELÉS

MEGJEGYZÉS:

Az áramellátás a lámpacsatlakozó doboz nyílásán keresztül a mennyezeti rózsában található sorkapocsba vezet. Győződjön meg arról, hogy a vezetékek duplán szigeteltek, el vannak választva a fém talapzattól és a szerelőfelülettől, ill. hogy az L, N csatlakozók az ábrázolt módon vannak összekötve.



Kód	Pótalkatrész	Cikksz.
A	x 2	52420008
B	x 2	52420008
C	x 2	52420008
D	x 1	52420008

Kód	Pótalkatrész	Cikksz.
E	x 2	52420008
F	x 42	52420008
G	YM60LD1200D x 1	52420008